

Chương trình sự kiện Guarda 2016
Francisco de Pina và hành trình Quốc-ngữ Việt
Cầu nối văn hóa Việt-Bồ



Phụ chú VII
Hội Thảo Bàn Tròn
Di sản văn học Việt và giao lưu văn hóa giữa Việt Nam và châu Âu

(<https://quocngu.com>)

I. Hội Thảo Bàn Tròn và giới thiệu sách

- Tên chủ đề Hội Thảo Bàn Tròn : "*Di sản văn học Việt và giao lưu văn hóa giữa Việt Nam và châu Âu*".
- Đây là một cuộc Hội Thảo Bàn Tròn quy tụ các chuyên gia, nhà sử học và học giả, với số lượng người tham dự tối đa là 120 người.
- **Ngày: 8 tháng 10 năm 2026, lúc 10:00 sáng**
- Địa điểm: Nhà hát thành phố Guarda
- Thời gian: Tối đa 1 giờ 30 phút

II. Mục tiêu và ý nghĩa:

- Xác định những người khai sáng chữ Việt La Tinh
- Tiến trình giao lưu văn hóa Châu Âu và Việt Nam
- Vai trò và giá trị của chữ Việt trong văn hóa và sự phát triển của Việt Nam

III. Phương pháp Hội Thảo Bàn Tròn

Người điều phối đặt câu hỏi cho những người tham gia thảo luận dựa trên các chủ đề được đề xuất (xem bên dưới). Người tham gia không trình bày chủ đề mà chỉ đơn giản là trả lời các câu hỏi của người điều phối.

- Ông Vincent Galand (người điều phối), cùng với một người nói tiếng Bồ và Pháp thành thạo.
- Người điều phối chuẩn bị các câu hỏi phù hợp với chủ đề của các người tham gia thảo luận bàn tròn.
 - ⇒ Người điều phối hỏi tối đa 2 đến 3 câu hỏi cho mỗi người.
 - ⇒ Thời gian trả lời cho mỗi câu hỏi là từ 3 đến 5 phút.

IV. Các tham dự viên Bàn tròn và chủ đề :

- **Antonio Salvado MORGADO** : Lịch sử chữ Việt La Tinh
- **TRẦN Nguyễn Đạo** : Tiến trình hình thành chữ Quốc-ngữ La Tinh
- **Isabel MOURAO TAVARES**: Các nhà truyền giáo Bồ Đào Nha tại Việt Nam
- Một nhà nghiên cứu người Bồ Đào Nha: Vai trò tiên phong của Cha Francisco de Pina.
- Một nhà nghiên cứu người Việt Nam: Vị trí của chữ Việt La Tinh trong văn hóa Việt Nam.
- **Roland Jaques** (thông điệp gửi Hội Thảo Bàn Tròn)
- Trình bày các tác phẩm chuyên về lịch sử chữ Việt La-tinh : Trình bày bởi người điều phối bàn tròn (Vincent Galand)

V. Dự kiến mời tham gia dự khán hội thảo

- Đại diện Đại sứ quán Việt Nam tại Bồ Đào Nha.
- Đại diện thành phố Guarda.
- Đại diện Trung tâm Văn hóa Việt Nam tại Paris.
- Đại diện cộng đồng người Việt tại châu Âu.
- Các tác giả của những tác phẩm được giới thiệu.
- Các học giả, nhà nghiên cứu và nhà khoa học người Việt Nam và Bồ Đào Nha.
- Sinh viên, công chúng quan tâm
- Giới truyền thông.

VI. Kết quả mong đợi

Kết luận hoặc tóm tắt của cuộc Hội Thảo Bàn Tròn, giới hạn **tối đa 10 trang**, sẽ được trình chiếu cho công chúng dưới dạng video Projecteur bằng tiếng Bồ Đào Nha với phụ đề được dịch sang tiếng Pháp và tiếng Việt trong buổi lễ tối tôn vinh Cha Francisco de Pina vào ngày 8 tháng 10 năm 2026.

Mục tiêu : Khẳng định Cha Francisco de Pina là một trong những người sáng lập ra hệ thống chữ Việt La tinh.